



Η Επίτροπος της Ομοσπονδιακής Κυβέρνησης
για θέματα μετανάστευσης, Φορέας Ισότητας
Εργαζομένων της ΕΕ



Φορέας Ισότητας

Εργαζομένων της ΕΕ

Οδηγός Δημόσιων Υπηρεσιών

για Πολίτες της ΕΕ





Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Διαμονή				
Δήλωση διεύθυνσης κατοικίας	Αρμόδια υπηρεσία για τη δήλωση διεύθυνσης κατοικίας / υπηρεσία εξυπηρέτησης πολιτών (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	Εντός 14 ημερών από την είσοδο στη χώρα, εφόσον η κατοικία μεταφέρεται στη Γερμανία	Απαιτείται προσωπική παρουσία (επιτρέπεται αντιπροσώπευση), να έχετε μαζί σας βεβαίωση από τον εκμισθωτή	Βεβαίωση αναφορικά με τη δήλωση διεύθυνσης κατοικίας (ατελώς)
Δήλωση αποχώρησης από τον τόπο κατοικίας (σε περίπτωση μετοίκησης στο εξωτερικό)	Αρμόδια υπηρεσία για τη δήλωση διεύθυνσης κατοικίας / υπηρεσία εξυπηρέτησης πολιτών	Έως 14 ημέρες μετά την αποχώρηση	Δεν απαιτείται σε περίπτωση μετοίκησης εντός Γερμανίας	Βεβαίωση δήλωσης αποχώρησης από τον τόπο κατοικίας (ατελώς)
Άδεια διαμονής - ΔΕΝ απαιτείται για υπηκόους ΕΕ/ΕΟΧ			Για την είσοδο και διαμονή στη χώρα ισχύουν τα άρθρα 2-4 του γερμανικού νόμου για την ελεύθερη κυκλοφορία/ΕΕ	
Κάρτα διαμονής - για μέλη της οικογένειας από τρίτες χώρες	Αρμόδια για τους αλλοδαπούς αρχή (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	Μετά την είσοδο στη χώρα (με θεώρηση εισόδου)	Μόνο για υπηκόους τρίτων χωρών που είναι μέλη της οικογένειας υπηκόων ΕΕ! Για διαμονή άνω των τριών μηνών!	Κάρτα διαμονής



Φορέας Ισότητας

Εργαζομένων της ΕΕ

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Κατοικία				
Κοινωνικές κατοικίες (Δελτίο δικαιώματος κατοικίας/βεβαίωση ενίσχυσης σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές της συμφωνημένης ενίσχυσης)	Υπηρεσίες Κατοικιών (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας): για δελτίο δικαιώματος κατοικίας ή βεβαίωση ενίσχυσης σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές της συμφωνημένης ενίσχυσης)	Προτού μετακομίσετε σε κοινωνική κατοικία, θα πρέπει να προσκομίσετε τη βεβαίωση!	Η δυνατότητα αυτή παρέχεται μόνο έως ένα ορισμένο <u>όριο εισοδήματος</u> (ανάλογα με το ομόσπονδο κρατίδιο), π.χ. Βερολίνο	Δελτίο δικαιώματος κατοικίας (ισχύει για 1 έτος)
Επίδομα κατοικίας	Υπηρεσίες Κατοικιών (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	Το επίδομα κατοικίας καταβάλλεται από τον μήνα υποβολής της αίτησης για το επίδομα κατοικίας	Ανάλογα με το εισόδημα, το μέγεθος του νοικοκυριού, το ύψος του ενοικίου	Απόφαση επιδόματος κατοικίας (ισχύει για 1 έτος)



Φορέας Ισότητας

Εργαζομένων της ΕΕ

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Εργασία				
Άδεια εργασίας	ΔΕΝ απαιτείται για υπηκόους ΕΕ/ΕΟΧ			
Αναγνώριση επαγγέλματος	π.χ. υπηρεσίες ομόσπονδων κρατιδίων, τεχνικά επιμελητήρια, εμπορικό και βιομηχανικό επιμελητήριο-FOSA: Εργαλείο εύρεσης υπηρεσιών αναγνώρισης	Πριν την έναρξη εργασίας	Διαδικασία αναγνώρισης: Ανάγκη αναγνώρισης ανάλογα με το είδος του επαγγέλματος (βλ. Εργαλείο εύρεσης υπηρεσιών αναγνώρισης)	Βεβαίωση αναγνώρισης
Αριθμός φορολογικού μητρώου (Α.Φ.Μ.)	Κεντρική Ομοσπονδιακή Φορολογική Υπηρεσία (Βόννη)	Ο Α.Φ.Μ. αποστέλλεται αυτόματα μετά τη δήλωση της διεύθυνσης κατοικίας στην αρμόδια υπηρεσία για τη δήλωση της διεύθυνσης κατοικίας	Πρέπει να δηλωθεί στον εργοδότη	Α.Φ.Μ.
Κάρτα κοινωνικής ασφάλισης (έγγραφο με τον αριθμό ασφάλισης σύνταξης)	Γερμανικός Οργανισμός Ασφάλισης Συντάξεων της Ομοσπονδίας και περιφερειακοί φορείς (Εργαλείο Αναζήτησης Δημόσιων Υπηρεσιών και Γραμμή Τηλεφωνικής Εξυπηρέτησης)	Το έγγραφο αποστέλλεται για πρώτη φορά μετά τη δήλωση από τον εργοδότη. Εάν έχετε γεννηθεί μετά το 2005, η απόδοση γίνεται αυτόματα.	Προσκομίζεται στον (νέο) εργοδότη	Έγγραφο για τον αριθμό ασφάλισης σύνταξης



Φορέας Ισότητας

Εργαζομένων της ΕΕ

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Εργασία				
Ασφάλιση ασθένειας	Καμία δημόσια υπηρεσία! Λίστα: Δημόσια ταμεία ασφάλισης ασθένειας	Μετά την έναρξη εργασίας στη Γερμανία ή/και τη μετοίκηση στη Γερμανία	δήλωση προς το ταμείο ασθένειας της επιλογής σας	Κάρτα ασφάλισης ασθένειας
Σύσταση επιχείρησης	Διάφορες δημόσιες υπηρεσίες: Οδηγός Δημόσιων Υπηρεσιών		Οδηγός Δημόσιων Υπηρεσιών και ως εφαρμογή	



Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Επίδομα ανεργίας/Κοινωνική πρόνοια				
Επίδομα ανεργίας	Γραφείο Εργασίας (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	Να δηλώσετε ότι αναζητάτε εργασία 3 μήνες πριν από τη λήξη της σύμβασης εργασίας ή το συντομότερο δυνατό από τότε που λάβατε γνώση	Δήλωση αναζήτησης εργασίας + υποβολή αίτησης για επίδομα ανεργίας (μπορούν να γίνουν ταυτόχρονα online). Προσέξτε τις προϋποθέσεις χορήγησης.	Απόφαση για το επίδομα ανεργίας σύμφωνα με το 1ο βιβλίο του γερμανικού Κώδικα Κοινωνικής Ασφάλισης
Επίδομα ανεργίας σύμφωνα με το 2ο βιβλίο του γερμανικού Κώδικα Κοινωνικής Ασφάλισης (Hartz IV)	Γραφείο Εργασίας (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)		Άποροι με ικανότητα εργασίας που δικαιούνται να λάβουν το επίδομα (βλ. Προϋποθέσεις χορήγησης)	Απόφαση για το επίδομα ανεργίας σύμφωνα με το 2ο βιβλίο του γερμανικού Κώδικα Κοινωνικής Ασφάλισης
Κοινωνική πρόνοια (σύμφωνα με το 12ο βιβλίο του γερμανικού Κώδικα Κοινωνικής Ασφάλισης)	Κοινωνική Υπηρεσία του Δήμου (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)		Άποροι χωρίς ικανότητα εργασίας που δικαιούνται να λάβουν το επίδομα	Απόφαση για το βοήθημα κοινωνικής πρόνοιας



Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Οικογένεια/παιδιά				
Επίδομα τέκνων	<p>Ταμεία Οικογενειακών Επιδομάτων (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας) Σε διασυνοριακές περιπτώσεις ανάλογα με τη χώρα καταγωγής (π.χ. όταν η οικογένεια ζει χωριστά):</p> <ul style="list-style-type: none">- Βέλγιο, Βουλγαρία, Λουξεμβούργο, Ολλανδία, Ουγγαρία- Γαλλία, Ελβετία, Δημοκρατία της Τσεχίας- Αυστρία, Λετονία, Σλοβακία, Ελλάδα, Κροατία- Πολωνία- όλες οι υπόλοιπες χώρες ΕΕ/ΕΟΧ- Ορφανά και από τους δύο γονείς ή παιδιά που δεν γνωρίζουν τον τόπο διαμονής των γονέων τους: Ταμείο Οικογενειακών Επιδομάτων Βόρειας Βαυαρίας	<p>Μόλις αποκτήσετε κατοικία στη Γερμανία, να υποβάλετε αίτηση για επίδομα τέκνων. Πιθανότητα μεγάλης διάρκειας αναμονής μερικών μηνών!</p>	<p><u>Προσοχή:</u> Από 1η Ιανουαρίου 2018 οι γονείς μπορούν να λάβουν αναδρομικά το επίδομα τέκνων πλέον μόνο για 6 μήνες! Κρίσιμος είναι ο χρόνος υποβολής της αίτησης.</p> <p><u>Διασυνοριακές περιπτώσεις:</u> π.χ. εργασία και διαβίωση σε διαφορετικές χώρες, η οικογένεια ζει χωριστά σε διαφορετικές χώρες</p>	Απόφαση επιδόματος τέκνων



Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Οικογένεια/παιδιά				
Γονεϊκό επίδομα/γονική άδεια	Υπηρεσίες γονεϊκών επιδομάτων (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας), αίτηση γονικής άδειας στον εργοδότη	Αίτηση γονεϊκού επιδόματος: υποβάλλεται από τη γέννηση έως 3 μήνες μετά, αίτηση γονικής άδειας υποβάλλεται στον εργοδότη έως μια εβδομάδα μετά τη γέννηση	<u>Προσοχή:</u> Το γονεϊκό επίδομα καταβάλλεται αναδρομικά μόνο για 3 μήνες από την αίτηση! Πληροφορίες για το γονεϊκό επίδομα	Απόφαση για το γονεϊκό επίδομα
Γέννηση/Γάμος/Διαζύγιο	Ληξιαρχεία (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	π.χ. δήλωση γέννησης τέκνου, τέλεση γάμου		Πιστοποιητικό γέννησης, έγγραφο για την τέλεση γάμου
Εγγραφή σε παιδικό σταθμό	Υπηρεσίες Ανηλίκων (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας) (Εργαλείο Αναζήτησης Δημόσιων Υπηρεσιών)	Ενημερωθείτε εγκαίρως στην Υπηρεσία Ανηλίκων	Πληροφορίες για την εγγραφή παιδιού σε παιδικό σταθμό	π.χ. δελτίο παιδικού σταθμού (Βερολίνο)
Σχολείο (εγγραφή)	Υπηρεσία επίβλεψης και διορισμού εκπαιδευτικών (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας), εγγραφή προσωπικά απευθείας στο σχολείο	Συνήθως αποστέλλεται εγκαίρως πρόσκληση για την εγγραφή στο σχολείο από την υπηρεσία επίβλεψης και διορισμού εκπαιδευτικών (δημοτικό σχολείο).	Δημοτικό σχολείο: Το παιδί πρέπει να έχει συμπληρώσει το 6ο έτος της ηλικίας του κατά συγκεκριμένη ημερομηνία που ορίζεται σε κάθε ομόσπονδο κρατίδιο (πληροφορίες στις υπηρεσίες επίβλεψης και διορισμού εκπαιδευτικών).	

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Σύνταξη				
Αίτηση σύνταξης	Γερμανικός Οργανισμός Ασφάλισης Συντάξεων (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	Τουλάχιστον 3 μήνες πριν από τη συνταξιοδότηση	Η αίτηση μπορεί να υποβληθεί και online	Απόφαση σύνταξης

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Άτομα με ειδικές ανάγκες				
Ταυτότητα βαριάς αναπηρίας	Υπηρεσία πρόνοιας (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)		Βαθμός αναπηρίας: από 50% και άνω, η ταυτότητα παρέχει εκπτώσεις, π.χ. στην εργασία, τους φόρους, τις αστικές συγκοινωνίες	Ταυτότητα



Φορέας Ισότητας

Εργαζομένων της ΕΕ

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Πολιτογράφηση				
Πολιτογράφηση	Υπηρεσία πολιτογράφησης/υπηκοότητα (αναζητήστε την αρμόδια υπηρεσία στον Δήμο ή την Περιφέρεια του τόπου κατοικίας σας ή στην αρμόδια για τους αλλοδαπούς αρχή)	Δυνατότητα μετά από δετή νόμιμη διαμονή στη Γερμανία	Δυνατότητα διατήρηση της προηγούμενης υπηκοότητας, πρόϋποθέσεις πολιτογράφησης	Βεβαίωση πολιτογράφησης και γερμανικό διαβατήριο (έξοδα περίπου 250 €, περίπου 50 € για ανήλικα τέκνα)

Τι;	Ποια δημόσια υπηρεσία;	Πότε;	Τι να προσέξετε;	Θα λάβετε
Λοιπά				
Άδεια κυκλοφορίας οχήματος (δήλωση, τροποποίηση, διαγραφή)	Υπηρεσίες έκδοσης αδειών κυκλοφορίας οχημάτων (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας)	Μόλις αποκτήσετε όχημα που θέλετε να χρησιμοποιήσετε (υπολογίστε περίπου 2-3 εβδομάδες)	Οι υπηρεσίες έκδοσης αδειών κυκλοφορίας οχημάτων παρέχουν πληροφορίες για τα έγγραφα που πρέπει να προσκομίσετε (ανάλογα με τον τύπο του οχήματος)	Άδεια κυκλοφορίας οχήματος
Επικυρώσεις	Επίσημη επικύρωση: Κέντρα εξυπηρέτησης πολιτών, δήμοι (ανάλογα με τον τόπο κατοικίας), επίσημη επικύρωση (βεβαίωση υπογραφής, π.χ. για συμφωνητικά): Συμβολαιογράφοι		Επίσημη επικύρωση: Βεβαιώνεται το γνήσιο αντίγραφο από το πρωτότυπο: πρέπει να προσκομίσετε το πρωτότυπο και το αντίγραφο	Επικυρωμένο αντίγραφο (έξοδα: περίπου 5 - 10 ευρώ)

Μπορείτε να βρείτε τις δημόσιες υπηρεσίες και από τους εξής παρόχους:

**behördenfinder
deutschland**

Σύνδεσμος του γενικού εργαλείου αναζήτησης δημόσιων υπηρεσιών:

<https://www.behoerdenfinder.de/opencms/searchjs.do>

 **handbook
germany**

Τοπικές πληροφορίες δημόσιων υπηρεσιών:

<https://handbookgermany.de/de/local-information.html>

Ανακοίνωση νομικού περιεχομένου

Φορέας Ισότητας Εργαζομένων της ΕΕ
στην Επίτροπο της Ομοσπονδιακής Κυβέρνησης
για θέματα μετανάστευσης, προσφύγων και ένταξης

Εκδότρια

Η Επίτροπος της Ομοσπονδιακής Κυβέρνησης
για θέματα μετανάστευσης, προσφύγων και ένταξης
Βερολίνο, Μάρτιος 2018

Αποκλεισμός ευθύνης

Οι πληροφορίες συλλέχθηκαν με τη δέουσα επιμέλεια.
Αποκλείεται οποιαδήποτε ευθύνη για την ορθότητα,
επικαιρότητα και πληρότητα.